



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions/Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
See herein for bid submission
instructions/

Voir la présente pour les
instructions sur la présentation
d'une soumission

NA
Manitoba

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Western Region
Victory Building/Édifrice Victory
Room 310/pièce 310
269 Main Street/269 rue Main
Winnipeg
Manitoba
R3C 1B3

Title - Sujet Fourche hydraulique réglable	
Solicitation No. - N° de l'invitation W0117-200032/A	Amendment No. - N° modif. 003
Client Reference No. - N° de référence du client W0117-200032	Date 2021-01-07
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$WPG-120-11122	
File No. - N° de dossier WPG-0-43157 (120)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Central Standard Time CST on - le 2021-01-14 Heure Normale du Centre HNC	
F.O.B. - F.A.B.	
Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Aquino, Jill	Buyer Id - Id de l'acheteur wpg120
Telephone No. - N° de téléphone (431) 373-1718 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

N° de l'invitation - Sollicitation No.
W0117-200032/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
W0117-200032

N° de la modif - Amd. No.
003
File No. - N° du dossier
WPG-0-43157

Id de l'acheteur - Buyer ID
WPG120
N° CCC / CCC No. / N° VME - FMS

La présente modification no. 001 à la demande de proposition W0117-200032/A visé modifier celle-ci. :

1. Référence Annexe A, SPÉCIFICATIONS DE RENDEMENT OBLIGATOIRES, et modifier comme suit:

SUPPRIMER :

d) Réglage de la largeur des fourchons

Les fourchons de l'accessoire doivent pouvoir être réglés en utilisant un système de conduits hydrauliques.

Les dimensions doivent être de 3 po (hauteur) x 6 po (largeur) x 96 po (longueur).

Remarque: La largeur du porte-fourches (cadre arrière) doit également être de 96 pouces.

INSÉRER :

d) Réglage de la largeur des fourchons

Les fourchons de l'accessoire doivent pouvoir être réglés en utilisant un système de conduits hydrauliques.

Les dimensions doivent être:

Hauteur : 3 po

Largeur : **minimum de 6 po à un maximum de 8 po**

Longueur : 96 po

Remarque: La largeur du porte-fourches (cadre arrière) doit également être de 96 pouces.

2. Référence Annexe A, TABLEAU DE CONFORMITÉ – SPÉCIFICATIONS DE RENDEMENT OBLIGATOIRES MINIMALES, et modifier comme suit :

SUPPRIMER:

No	Spécification de rendement	Statut (O) Obligatoire	Spécification de rendement offerte : Le soumissionnaire <u>doit</u> indiquer comment il respecte les spécifications de rendement en consignat cette information dans la présente colonne	Renvoi : Les soumissionnaires doivent indiquer dans cette colonne à quel endroit dans leurs documents justificatifs cette spécification de rendement est démontrée.
M1	<u>Capacité de levage</u> Doit être d'au moins 10 000 lb.	O		
M2	<u>Adaptateur</u> Doit avoir une configuration pour un dispositif d'accouplement rapide Craig.	O		
M3	<u>Conduites hydrauliques</u> Doivent être compatibles avec la chargeuse Case de série 821 F.	O		
M4	<u>Réglage de la largeur des fourchons</u> Les fourchons de l'accessoire doivent pouvoir être réglés en utilisant un système de conduits hydrauliques. Les dimensions doivent être de 3 po (hauteur) x 6 po (largeur) x 96 po (longueur). <i>Remarque: La largeur du porte-fourches (cadre arrière) doit également être de 96 pouces.</i>	O		

INSÉRER :

No	Spécification de rendement	Statut (O) Obligatoire	Spécification de rendement offerte : Le soumissionnaire doit indiquer comment il respecte les spécifications de rendement en consignat cette information dans la présente colonne	Renvoi : Les soumissionnaires doivent indiquer dans cette colonne à quel endroit dans leurs documents justificatifs cette spécification de rendement est démontrée.
M1	<u>Capacité de levage</u> Doit être d'au moins 10 000 lb.	O		
M2	<u>Adaptateur</u> Doit avoir une configuration pour un dispositif d'accouplement rapide Craig.	O		
M3	<u>Conduites hydrauliques</u> Doivent être compatibles avec la chargeuse Case de série 821 F.	O		
M4	<u>Réglage de la largeur des fourchons</u> Les fourchons de l'accessoire doivent pouvoir être réglés en utilisant un système de conduits hydrauliques. Les dimensions doivent être: Hauteur : 3 po Largeur : minimum de 6 po à un maximum de 8 po Longueur : 96 po <i>Remarque: La largeur du porte-fourches (cadre arrière) doit également être de 96 pouces.</i>	O		

TOUS LES TERMES ET CONDITIONS RESTENT LES MÊMES